



Генеральная Ассамблея

Distr.
GENERAL

A/47/485
30 September 1992
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Сорок седьмая сессия
Пункт 8 повестки дня

УТВЕРЖДЕНИЕ ПОВЕСТКИ ДНЯ И ОРГАНИЗАЦИЯ РАБОТЫ

Записка Генерального секретаря

Генеральный секретарь имеет честь сослаться на письмо постоянных представителей Боснии и Герцеговины и Хорватии при Организации Объединенных Наций от 25 сентября 1992 года на его имя (A/47/474) и сообщить, что заместитель Генерального секретаря по правовым вопросам, Юрисконсульт, направил указанным постоянным представителям отдельные ответные письма от 29 сентября 1992 года (см. приложение).

ПРИЛОЖЕНИЕ

Письмо заместителя Генерального секретаря, Юрисконсульта, от 29 сентября 1992 года на имя постоянных представителей Боснии и Герцеговины и Хорватии при Организации Объединенных Наций

От имени Генерального секретаря хотел бы засвидетельствовать получение Вашего письма от 25 сентября 1992 года на его имя, в котором Вы подняли ряд вопросов, связанных с принятием Генеральной Ассамблеей резолюции 47/1 от 22 сентября 1992 года.

Как Вам известно, в резолюции 47/1 от 22 сентября 1992 года, озаглавленной "Рекомендация Совета Безопасности от 19 сентября 1992 года", Генеральная Ассамблея сочла, что Союзная Республика Югославия (Сербия и Черногория) не может автоматически продолжать членство бывшей Социалистической Федеративной Республики Югославии в Организации Объединенных Наций, и постановила, что Союзной Республике Югославии (Сербия и Черногория) следует подать заявление о приеме в члены Организации Объединенных Наций и что она не будет участвовать в работе Генеральной Ассамблеи. Резолюция 47/1 Генеральной Ассамблеи касается вопроса о членстве, не предусмотренного в Уставе Организации Объединенных Наций, а именно вопроса о последствиях для целей членства в Организации Объединенных Наций распада того или иного государства-члена, в отношении которого отсутствует согласие между непосредственными преемниками этого государства или членами Организации в целом. Этим объясняется тот факт, что резолюция 47/1 не была принята ни в соответствии со статьей 5 (приостановление членства) Устава, ни в соответствии со статьей 6 (исключение). В указанной резолюции нет ссылок ни на сами эти статьи, ни на изложенные в этих статьях критерии.

Хотя Генеральная Ассамблея недвусмысленно заявила, что Союзная Республика Югославия (Сербия и Черногория) не может автоматически продолжать членство бывшей Социалистической Федеративной Республики Югославии в Организации Объединенных Наций и что Союзной Республике Югославии (Сербия и Черногория) следует подать заявление о приеме в члены Организации Объединенных Наций, единственным практическим последствием принятия этой резолюции является то, что Союзная Республика Югославия (Сербия и Черногория) не будет участвовать в работе Генеральной Ассамблеи. Таким образом, очевидно, что представители Союзной Республики Югославии (Сербия и Черногория) больше не могут участвовать в работе Генеральной Ассамблеи, ее вспомогательных органов или созываемых ею конференций и заседаний.

С другой стороны, эта резолюция не прекращает и не приостанавливает членство Югославии в Организации. Следовательно, место и табличка сохраняются, однако в органах Ассамблеи представители Союзной Республики Югославии (Сербия и Черногория) не могут занимать место за табличкой с надписью "Югославия". Миссии Югославии при Центральных учреждениях и отделениях Организации Объединенных Наций могут продолжать работать, а также получать и распространять документы. В Центральных учреждениях Секретариат будет по-прежнему вывешивать флаг прежней Югославии, поскольку он является последним флагом Югославии, используемым Секретариатом. Резолюция не лишает Югославию права участвовать в работе других органов помимо органов Ассамблеи.

Прием в члены Организации Объединенных Наций новой Югославии в соответствии со статьей 4 Устава положит конец ситуации, возникшей в связи с принятием резолюции 47/1.

Вышеизложенное представляет собой взвешенное мнение Секретариата Организации Объединенных Наций о практических последствиях принятия Генеральной Ассамблеей резолюции 47/1.
